

Thomas Mosler

Hochstr. 34
45731 Waltrop
Germany

Email: tmosler@gmx.net

Telephone: +49 2309 70387

Date of birth: Apr 26, 1964



Curriculum Vitae

Education

- 1980 – 1983** **Education**, Administrative Official,
Stadt Gelsenkirchen
- 1987 – 1990** **Westfalen-Kolleg Dortmund**
Qualification: „A“-Levels
- 1991 – 1999** **University of Bochum**, Anglistics and Theatre, Film &
Television Studies
- 1999 – 2005** **University of Mainz**, FASK Gernersheim, Germany
Faculty of Applied Linguistics and Cultural Studies
Graduate Translator (Diplomübersetzer) for Spanish and
English
- 2005 – 2006** **Goethe Institut**, German as a Foreign Language,
correspondence course
- 2006 – 2008** Newark & Sherwood College, Newark, England **“Diploma”**
Classical Guitar Making, Qualification: „ASET”

Experience

- 1983 – 1987** **Administrative Official**, Stadt Gelsenkirchen,
Administrative work for various departments
- 1999** **Interpreter**, Joint-stock company GomyL, S.A., Madrid, Spain

- 2000 – 2006* **Spanish and English Teacher,**
Further Education College (VHS), Bruchsal, Germany
Taught and assisted students in Spanish and English
- 2003 – present* **Freelance Translator**
Spanish – English – German
- 2006 – present* **Guitar maker**
Construction of high-end classical and acoustic guitars

Studies abroad

- 09/1997 – 08/1998* Erasmus-Grant in Oviedo, Spain
- 09/2002 – 09/2003* DAAD-Grant in Mérida, Venezuela
- 09/2006 – 06/2008* Newark & Sherwood College, Newark, England
- 08/2008 – 12/2009* Guitar maker in Spain

Languages and IT

- German* Mother tongue
- Spanish* Level comparable to a native speaker
- English* Level comparable to a native speaker
- Computer programs* Word, Excel, Photoshop, TRADOS, Logic Audio, Cubase,
Internet

Interests

- Sports* Judo, climbing, hiking, jogging, badminton
- Music* Guitar, slide guitar, banjo, mandolin, keyboard
- Other* Reading, travelling